

Free  
Miễn phí  
免费

ならけん す  
奈良県にお住まいの  
がいこくじん せいかつそうだんかい  
外国人のための生活相談会

Free Consultations

for International Residents in Nara

Buổi tư vấn về đời sống cho người nước

ngoài đang cư trú tại tỉnh Nara

奈良县外国人生活咨询会



First Tuesday of every month: English

まいつき だい かようび えいご  
毎月第1火曜日：英語

Thứ Tư thứ 2 hàng tháng: Tiếng Việt

まいつき だい すいようび ご  
毎月第2水曜日：ベトナム語

毎月第四个星期四: 中文

まいつき だい もくようび ちゅうごくご  
毎月第4木曜日：中国語

きんてつ やまと やぎ えき  
近鉄大和八木駅ちかくの  
かしはらナビプラザで開催！  
かいさい

1 minute walk from  
the station

Ra khỏi ga đi bộ  
khoảng 1 phút

出站走1分钟即达

Place: Kashihara Navi Plaza  
(close to the Kintetsu Yamato-Yagi Station)

Tổ chức tại Kashihara Navi Plaza gần ga  
Kintetsu Yamato Yagi

地点：近鉄大和八木站旁 橿原Navi PLAZA

HP



そうだんび うらめん かくにん  
相談日など、くわしくは、裏面やHPをご確認ください。

For more details, including consultation dates, please see  
the back of this flyer or our website.

Vui lòng truy tập vào trang web hoặc xem mặt sau để biết thêm  
thông tin chi tiết như: về ngày tư vấn .v.v.

咨询日等详情请参考背面或主页